

一、相关新法令、新政策

● 关于调整部分产品出口关税的通知

【发布单位】财政部
 【发布文号】税委会〔2009〕6号
 【发布日期】2009-06-19
 【实施日期】2009-07-01
 【提示】该通知对部分产品的出口关税(包括暂定关税和特别关税)调整如下:

调整项目	具体范围
取消部分产品的出口暂定关税	主要包括小麦、大米、大豆及其制粉，硫酸，钢丝等，共计 31 项产品。
取消部分化肥及化肥原料的特别出口关税，并维持/调整其中部分产品的出口关税或出口暂定关税	主要包括黄磷、磷矿石、合成氨、磷酸、氯化铵、重过磷酸钙、二元复合肥等，共计 27 项产品。
调整尿素、磷酸一铵、磷酸二铵等 3 项化肥产品征收出口关税的淡、旺季时段	——
降低部分产品的出口暂定关税	主要包括微细目滑石粉，中小型型钢，氟化工品，钨、钼、铟等有色金属及其中间品，共计 29 项产品。

【法令全文】请点击以下网址查看：
<http://www.mofcom.gov.cn/aarticle/b/fwzl/200906/20090606352894.html>

● 企业国有产权交易操作规则

【发布单位】国有资产监督管理委员会
 【发布文号】国资发产权〔2009〕120号
 【发布日期】2009-06-15
 【实施日期】2009-07-01
 【提示】该规则统一了企业国有产权的交易规则，对国有产权转让申请的受理、转让信息的发布、受让意向的登记、组织交易签约、结算交易资金和出具交易凭证等进行了规定。
 【法令全文】请点击以下网址查看：
<http://www.sasac.gov.cn/n1180/n1566/n258222/n259188/6479780.html>

一、関連する新法令、新政策

● 一部製品の輸出関税を調整することについての通知

【発布機関】財政部
 【発布番号】税委会〔2009〕6号
 【発布日】2009-06-19
 【施行日】2009-07-01
 【コメント】本通知は一部製品の輸出関税(暫定関税及び特別関税を含む)を次のように調整している。

調整項目	具体的範囲
一部製品の輸出暫定関税を廃止する。	主に、小麦、コメ、大豆及びその製粉、硫酸、鋼線等を含む合計 31 品目の製品。
一部の化学肥料及び化学肥料原料の特別輸出関税を廃止し、尚且つそのうちの一部の製品の輸出暫定関税を調整する。	主に、黄燐、燐鉱石、合成アンモニア、燐酸、塩化アンモニウム、重過リン酸石灰、二要素複合肥料等を含む合計 27 品目の製品。
尿素、第一燐酸アンモニウム、第二燐酸アンモニウムの 3 品目の化学肥料製品につき輸出関税を徴収する閑散期と最盛期の時期を調整する。	——
一部製品の輸出暫定関税を引き下げる。	主に、微細滑石粉、中小型型钢、フッ素化学品、タングステン、モリブデン、インジウム等の非鉄金属及びその中間品を含む合計 29 品目の製品。

【法令全文】下記の URL をクリックしてください。
<http://www.mofcom.gov.cn/aarticle/b/fwzl/200906/20090606352894.html>

● 企業国有資産権取引操作規則

【発布機関】国有資産監督管理委員会
 【発布番号】国資発産権〔2009〕120号
 【発布日】2009-06-15
 【施行日】2009-07-01
 【コメント】本規則は、企業国有資産権の取引規則を統一し、国有資産権譲渡申請の受理、譲渡情報の公示、譲受意向の登記、組織取引調印、決算取引資金及び取引証明書の発行等について規定を行っている。
 【法令全文】下記の URL をクリックしてください。
<http://www.sasac.gov.cn/n1180/n1566/n258222/n259188/6479780.html>

● **出口工业产品企业分类管理办法**

【发布单位】国家质量监督检验检疫总局
 【发布文号】国家质量监督检验检疫总局令第113号
 【发布日期】2009-06-14
 【实施日期】2009-08-01
 【提示】该办法根据企业信用、质量保证能力和产品质量状况,对出口工业产品生产企业进行分类,并结合产品的风险分级对不同类别的生产企业采取不同的检验监管方式。简要介绍如下:

适用范围	列入《出入境检验检疫机构实施检验检疫的进出境商品目录》的出口工业产品生产企业(出口食品、动植物产品生产企业除外)。
企业分类	根据企业综合评定结果,分为一类(优秀)、二类(良好)、三类(一般)、四类企业(差)四个类别。
产品分级	根据产品风险分析的结果,分为高风险、较高风险和一般风险三个级别。
监管方式	按照不同的企业类别和产品风险等级,分别采用特别监管、严密监管、一般监管、验证监管、信用监管五种检验监管方式。

【法令全文】请点击以下网址查看:
http://www.aqsiq.gov.cn/zwgk/jlqg/zjl/2009/200906/t20090626_119878.htm

● **輸出工業製品企業分類管理弁法**

【発布機関】国家品質監督検査検疫総局
 【発布番号】国家品質監督検査検疫総局令第113号
 【発布日】2009-06-14
 【施行日】2009-08-01
 【コメント】本弁法は、企業の信用、品質保証能力及び製品品質状況に基づき、輸出工業製品生産企業について分類を行い、尚且つ製品のリスク等級ごとに等級別生産企業について異なる検査監督方式を講じるというものである。以下、簡潔に紹介する。

適用範囲	「出入境検査検疫機関が検査検疫を実施する出入境商品目録」に記載された輸出工業製品の生産企業(食品、動植物製品を輸出する企業は除く)。
企業分類	企業総合評定結果に基づき、一類(優秀)、二類(良好)、三類(普通)、四類(劣る)企業の4等級に分類する。
製品等級	製品リスク分析の結果に基づき、高いリスク、やや高いリスク、及び通常のリスクの3等級に分類する。
検査監督方式	企業の分類及び製品リスクの等級に基づき、特別な監督管理、厳密な監督管理、通常の監督管理、検証による監督管理、信用による監督管理の5通りの検査監督管理方式を実施する。

【法令全文】下記のURLをクリックしてください。
http://www.aqsiq.gov.cn/zwgk/jlqg/zjl/2009/200906/t20090626_119878.htm

● **企业会计准则解释第3号**

【发布单位】财政部
 【发布文号】财会〔2009〕8号
 【发布日期】2009-06-11
 【实施日期】2009-01-01
 【提示】该解释对以下情况涉及的会计问题进行了规定:

1. 长期股权投资产生的现金股利或利润;
2. 企业持有上市公司限售股权;
3. 高危行业企业提取的安全生产费;
4. 搬迁补偿款;
5. 股份支付的确认和计量;
6. 企业建造房地产;
7. 利润表的调整;
8. 企业如何改进报告分部信息。

【法令全文】请点击以下网址查看:
http://www.gov.cn/zwgk/2009-06/25/content_1350225.htm

● **企業會計準則解釋第3号**

【発布機関】財政部
 【発布番号】财会〔2009〕8号
 【発布日】2009-06-11
 【施行日】2009-01-01
 【コメント】本解釈は次に掲げる状況のもとでの会計事項につき規定を行っている。

1. 長期株式投資により発生した現金配当又は利潤
2. 企業が保有する上場会社制限付株式
3. 危険度の高い産業の企業が引き当てる安全生産費用
4. 移転補償金
5. 株式支払いの確認及び計算
6. 企業が建造する不動産
7. 損益計算書の調整
8. 経営部門の経営情報の報告を企業が如何に改善するか

【法令全文】下記のURLをクリックしてください。
http://www.gov.cn/zwgk/2009-06/25/content_1350225.htm

● **关于境内非居民收付款国际收支统计间接申报有关事项的通知**

【发布单位】国家外汇管理局综合司
 【发布文号】汇综发〔2009〕85号
 【发布日期】2009-06-17
 【提示】根据该通知：

境内非居民收付款	申报事宜
境内非居民通过境内银行与境外发生的涉外收付款	由经办银行办理国际收支统计间接申报。
境内非居民通过境内银行与境内居民发生的收付款（涉及进出口核销的境内收付款除外）	由境内居民进行国际收支统计间接申报。 ■ 填写《涉外收入申报单》《境外汇款申请书》或《对外付款/承兑通知书》； ■ 交易性质按照其与非居民之间的实际交易性质进行申报。
境内非居民之间通过境内银行办理的收付款业务	无需进行国际收支统计间接申报。

【备注】“非居民”和“居民”包括机构和个人。“境内非居民”是指通过境内银行办理收付款业务的非居民，包括按照规定在依法取得离岸银行业务经营资格的境内银行开立账户的非居民。

【法令全文】请点击以下网址查看：
http://www.safe.gov.cn/model_safe/laws/law_detail.jsp?ID=8020000000000000,55&id=4

● **中华人民共和国统计法**

【发布单位】全国人民代表大会常务委员会
 【发布文号】主席令第十五号
 【发布日期】2009-06-27
 【实施日期】2010-01-01
 【法令全文】请点击以下网址查看：
http://www.npc.gov.cn/huiyi/cwh/1109/2009-06/27/content_1508517.htm

● **关于废止部分法律的决定**

【发布单位】全国人民代表大会常务委员会
 【发布文号】主席令第十六号
 【发布日期】2009-06-27
 【实施日期】2009-06-27
 【提示】该决定废止了《关于惩治偷税、抗税犯罪的补充规定》（主席令第61号）等8件法律。
 【法令全文】请点击以下网址查看：
http://www.npc.gov.cn/huiyi/cwh/1109/2009-06/27/content_1508515.htm

● **国内非居住者の支払金国際収支統計間接申告の関係事項についての通知**

【発布機関】国家外貨管理局綜合司
 【発布番号】匯綜発〔2009〕85号
 【発布日】2009-06-17
 【コメント】本通知によると次のとおりである。

国内非居住者の支払金	申告事項
国内非居住者が国内銀行を通じて国外で発生した涉外支払金	取扱銀行が国際収支統計間接報告手続を行う。
国内非居住者が国内銀行を通じて国内居住者との間に発生した支払金（輸出入照合消込を行う国内支払金を除く）	国内居住者が国際収支統計間接申告を行う。 ■ 「涉外収入申告用紙」「国外送金申請書」又は「国外送金/支払引受通知書」を記入する。 ■ 取引性質は自己と非居住者との間の実際の取引の性質に基づき申告を行う。
国内非居住者同士の間で国内銀行を通じて行う支払金	国際収支統計間接申告を行う必要はない。

【備考】「非居住者」と「居住者」には機関及び個人が含まれる。「国内非居住者」とは国内銀行を通じて支払い業務を行う非居住者をいい、規定に基づき法に準拠してオフショア銀行業務取扱資格を保有する国内銀行に口座を開設した非居住者も含まれる。

【法令全文】下記の URL をクリックしてください。
http://www.safe.gov.cn/model_safe/laws/law_detail.jsp?ID=8020000000000000,55&id=4

● **中華人民共和國統計法**

【発布機関】全国人民代表大会常務委員會
 【発布番号】主席令第十五号
 【発布日】2009-06-27
 【施行日】2010-01-01
 【法令全文】下記の URL をクリックしてください。
http://www.npc.gov.cn/huiyi/cwh/1109/2009-06/27/content_1508517.htm

● **一部法律を廃止することについての決定**

【発布機関】全国人民代表大会常務委員會
 【発布番号】主席令第十六号
 【発布日】2009-06-27
 【施行日】2009-06-27
 【コメント】本決定は「脱税、納税拒否犯罪を処罰することについての補足規定」（主席令第61号）等の8つの法律を廃止した。
 【法令全文】下記の URL をクリックしてください。
http://www.npc.gov.cn/huiyi/cwh/1109/2009-06/27/content_1508515.htm

● 新能源汽车生产企业及产品准入管理规则

【发布单位】工业和信息化部
【发布文号】工产业〔2009〕第 44 号
【发布日期】2009-06-17
【实施日期】2009-07-01
【法令全文】请点击以下网址查看：
<http://www.miit.gov.cn/n11293472/n11293832/n1294057/n11302390/12427300.html>

● 专用汽车和挂车生产企业及产品准入管理规则

【发布单位】工业和信息化部
【发布文号】工产业〔2009〕第 45 号
【发布日期】2009-06-18
【实施日期】2009-07-01
【法令全文】请点击以下网址查看：
<http://www.miit.gov.cn/n11293472/n11293832/n1294057/n11302390/12427304.html>

● 关于加强夏季危险化学品道路运输安全管理的通知（上海）

【发布单位】上海市安全监管局、上海市公安局、上海市交通港口局
【发布文号】沪安监管危化〔2009〕96 号
【发布日期】2009-06-22
【提 示】根据该通知，在 2009 年 06 月 15 日至 10 月 15 日期间，对易燃易爆、剧毒等危险化学品实施以下措施：
1. 禁止在上午 10 时至下午 4 时进行易燃易爆、剧毒等危险化学品道路运输；
2. 禁止在上午 8 时至下午 4 时进行装卸作业。
【备 注】纳入禁运管理的易燃易爆、剧毒等危险化学品，按照该通知附件《夏季高温时段禁止道路运输危险化学品名录》执行，共计 176 种产品。
【法令全文】请点击以下网址查看：
http://www.shsafety.gov.cn/zfxxgk/xxml/ywxx/200906/t20090623_6232.html

● 新エネルギー自動車生産企業及び製品参入管理規則

【発布機関】工業情報化部
【発布番号】工産業〔2009〕第 44 号
【発 布 日】2009-06-17
【施 行 日】2009-07-01
【法令全文】下記の URL をクリックしてください。
<http://www.miit.gov.cn/n11293472/n11293832/n1294057/n11302390/12427300.html>

● 専用自動車及びトレーラー生産企業及び製品参入管理規則

【発布機関】工業情報化部
【発布番号】工産業〔2009〕第 45 号
【発 布 日】2009-06-18
【施 行 日】2009-07-01
【法令全文】下記の URL をクリックしてください。
<http://www.miit.gov.cn/n11293472/n11293832/n1294057/n11302390/12427304.html>

● 夏季危険化学品道路輸送安全管理を強化することについての通知（上海）

【発布機関】上海市安全监管局、上海市公安局、上海市交通港口局
【発布番号】滬安監管危化〔2009〕96 号
【発 布 日】2009-06-22
【コメント】本通知によると、2009 年 6 月 15 日から 10 月 15 日までの期間、可燃性起爆性、劇毒性などの危険化学品については次の措置を講じる。
1. 午前 10 時から午後 4 時までの時間帯において、可燃性起爆性、劇毒性の危険化学品を道路輸送することを禁止する。
2. 午前 8 時から午後 4 時までの時間帯において、積卸作業を行うことを禁止する。
【備 考】輸送禁止の管理が行われる可燃性起爆性、劇毒性などの危険化学品は、本通知の附属書類「夏季高温時期において道路輸送を禁止する危険化学品目録」に基づき執行し、合計 176 品目の製品がその対象となる。
【法令全文】下記の URL をクリックしてください。
http://www.shsafety.gov.cn/zfxxgk/xxml/ywxx/200906/t20090623_6232.html

● [上海市经济适用住房管理试行办法（上海）](#)

【发布单位】上海市人民政府
 【发布文号】沪府发〔2009〕29号
 【发布日期】2009-06-24
 【实施日期】2009-06-24
 【法令全文】请点击以下网址查看：
<http://www.shanghai.gov.cn/shanghai/node2314/node2319/node12344/userobject26ai18856.html>

● [上海市低所得層向安価住宅管理試行弁法（上海）](#)

【発布機関】上海市人民政府
 【発布番号】滬府発〔2009〕29号
 【発布日】2009-06-24
 【施行日】2009-06-24
 【法令全文】下記の URL をクリックしてください。
<http://www.shanghai.gov.cn/shanghai/node2314/node2319/node12344/userobject26ai18856.html>

● [江苏省 11 件产业调整和振兴规划纲要\(江苏\)](#)

【发布单位】江苏省人民政府
 【提 示】江苏省 11 件产业调整和振兴规划纲要包括：

文件名称	发布文号
江苏省新能源产业调整和振兴规划纲要(2009—2011)	苏政发〔2009〕74号
江苏省装备制造业调整和振兴规划纲要(2009—2011)	苏政发〔2009〕75号
江苏省电子信息产业调整和振兴规划纲要(2009—2011)	苏政发〔2009〕76号
江苏省石化产业调整和振兴规划纲要(2009—2011)	苏政发〔2009〕77号
江苏省汽车产业调整和振兴规划纲要(2009—2011)	苏政发〔2009〕78号
江苏省船舶工业调整和振兴规划纲要(2009—2011)	苏政发〔2009〕80号
江苏省钢铁产业调整和振兴规划纲要(2009—2011)	苏政发〔2009〕81号
江苏省物流业调整和振兴规划纲要(2009—2011)	苏政发〔2009〕83号
江苏省纺织工业调整和振兴规划纲要(2009—2011)	苏政发〔2009〕84号
江苏省有色金属产业调整和振兴规划纲要(2009—2011)	苏政发〔2009〕86号
江苏省轻工业调整和振兴规划纲要(2009—2011)	苏政发〔2009〕87号

【法令全文】请直接点击上述文件的链接查看。

● [江蘇省 11 つの産業調整及び振興計画綱要\(江蘇\)](#)

【発布機関】江蘇省人民政府
 【コメント】江蘇省 11 つの産業調整及び振興計画綱要に含まれるものは次のとおりである。

文書名称	発布番号
江蘇省新エネルギー産業調整及び振興計画綱要(2009—2011)	蘇政発〔2009〕74号
江蘇省設備製造業調整及び振興計画綱要(2009—2011)	蘇政発〔2009〕75号
江蘇省電子情報産業調整及び振興計画綱要(2009—2011)	蘇政発〔2009〕76号
江蘇省石油化学産業調整及び振興計画綱要(2009—2011)	蘇政発〔2009〕77号
江蘇省自動車産業調整及び振興計画綱要(2009—2011)	蘇政発〔2009〕78号
江蘇省船舶工業調整及び振興計画綱要(2009—2011)	蘇政発〔2009〕80号
江蘇省鉄鋼産業調整及び振興計画綱要(2009—2011)	蘇政発〔2009〕81号
江蘇省物流業調整及び振興計画綱要(2009—2011)	蘇政発〔2009〕83号
江蘇省紡織工業調整及び振興計画綱要(2009—2011)	蘇政発〔2009〕84号
江蘇省非鉄金属産業調整及び振興計画綱要(2009—2011)	蘇政発〔2009〕86号
江蘇省軽工業調整及び振興計画綱要(2009—2011)	蘇政発〔2009〕87号

【法令全文】下記の URL をクリックしてください。

● [江苏省省级重点产业调整和振兴专项引导资金使用管理暂行办法（江苏）](#)

【发布单位】江苏省人民政府办公厅
 【发布文号】苏政办发〔2009〕87号
 【发布日期】2009-06-19
 【实施日期】2009-06-19
 【提 示】根据该办法，专项资金的支持重点为：符合江苏省重点产业调整和振兴规划要求，对结构调整有重大影响的新建、扩建和改建项目。该办法还对以下问题进行了规定：

- 专项资金的支持方式和额度；
- 专项资金的申报要求；
- 专项资金的申报程序和审核；

● [江蘇省省級重點産業調整及び振興特定資金使用指導管理暫定弁法\(江蘇\)](#)

【発布機関】江蘇省人民政府弁公庁
 【発布番号】蘇政弁発〔2009〕87号
 【発布日】2009-06-19
 【施行日】2009-06-19
 【コメント】本弁法によると、特定資金による支援の重点は、江蘇省重点産業調整及び振興計画の要求に適合し、構造調整に重大な影響をもたらす新設、増設、改修プロジェクトに置かれる。本弁法は更に次の事項についても規定を行っている。

- 特定資金の支援方式及び支援枠
- 特定資金の申請要求

- 項目管理和監督審計等。

【法令全文】请点击以下网址查看：

<http://www.jiangsu.gov.cn/tmzf/szfxqk/szfxqkml/szfbgtwj/4368/200906/P02009062542369599964.doc>

【注】

- 如果需要了解法律、法规或政策的全文内容或需要相关日文翻译服务，请与我们联系；
- 本栏目所公布的网址通常为官方网址，如果无法访问，您可以通过搜索引擎查阅或与我们联系。

二、相关新信息

- [《对外贸易经营者备案登记办法（修订草案）》公开征求意见](#)

为进一步规范对外贸易经营者备案登记工作，商务部对《对外贸易经营者备案登记办法》进行了修订，现公开征求意见（截止日期为 2009 年 07 月 08 日）。

根据《对外贸易经营者备案登记办法（修订草案）》，商务部将通过“对外贸易经营者备案登记网络系统”，对对外贸易经营者备案登记工作实行全国联网和属地化管理。经批准设立但尚未办理对外贸易经营者备案登记的外商投资企业和港澳台商投资企业，应履行进出口经营业务相关数据报送义务。

（摘自 2009 年 06 月 24 日商务部网站）

- [《在境内举办对外经济技术展览会管理办法（征求意见稿）》公开征求意见](#)

为规范在境内举办对外经济技术展览会，商务部草拟了《在境内举办对外经济技术展览会管理办法（征求意见稿）》，现公开征求意见（截止日期为 2009 年 07 月 07 日）。

根据该征求意见稿，境内法人可申请举办对外经济技术展览会；境外法人、其他组织申请举办的，应当联合境内法人共同申请举办。

（摘自 2009 年 06 月 23 日商务部网站）

- 特定資金の申請手順及び審査
- プロジェクト管理及び監督の監査等

【法令全文】下記の URL をクリックしてください。

<http://www.jiangsu.gov.cn/tmzf/szfxqk/szfxqkml/szfbgtwj/4368/200906/P02009062542369599964.doc>

【注】

- 法令・政策の全文の内容や相応の日本語訳のサービスが必要な場合には、私共にご連絡ください。
- ご案内する URL は政府筋の公式サイトですが、リンクできない場合は、検索エンジンで検索いただくか、私共にご連絡いただければと思います。

二、関連する新情報

- [「対外貿易事業者届出登記弁法」\(改正草案\)につきパブリックコメントを募集する](#)

対外貿易事業者届出登記作業を一層規範化するために、商務部は「対外貿易事業者届出登記弁法」を改正し、現在パブリックコメントを募集中である（募集締切日は 2009 年 7 月 8 日とする）。

「対外貿易事業者届出登記弁法(改正草案)」によると、商務部は「対外貿易事業者届出登記ネットワークシステム」を通じて、対外貿易事業者届出登記作業について全国レベルでのネットワーク及び属地化管理を実施する。許可を受けて設立したが対外貿易事業者届出登記を行っていない外商投資企業及び香港マカオ台湾投資家が投資した企業は、輸出入経営業務にかかるデータ提出義務を履行しなければならない。

（2009 年 6 月 24 日付の商務部ウェブサイトより抜粋）

- [「対外経済技術展览会国内開催管理弁法（意見募集案）」がパブリックコメントを募集する](#)

対外経済技術展览会の国内開催を規範化するために、商務部は「対外経済技術展览会国内開催管理弁法（意見募集案）」を起草し、現在パブリックコメントを募集中である（募集締切日は 2009 年 7 月 7 日とする）。

本意見募集案によると、国内法人は対外経済技術展览会の開催を申請することができ、海外法人、その他組織が開催を申請する場合、国内法人と共に開催の共同申請を行わなければならない。

（2009 年 6 月 23 日付の商務部ウェブサイトより抜粋）

- [《最高人民法院关于审理侵犯专利权纠纷案件应用法律若干问题的解释（征求意见稿）》](#)
公开征求意见

日前，最高人民法院发布[《最高人民法院关于审理侵犯专利权纠纷案件应用法律若干问题的解释（征求意见稿）》](#)，现公开征求意见（截止日期为2009年07月10日）。

（摘自2009年06月18日中国法院网）

- [「特許権侵害紛争事案の審理に法律を適用するにあつての若干事項についての最高人民法院による解釈（意見募集案）」](#)がパブリックコメントを募集する

先頃、最高人民法院は[「特許権侵害紛争事案の審理に法律を適用するにあつての若干事項についての最高人民法院による解釈（意見募集案）」](#)を発表し、現在パブリックコメントを募集中である（募集締切日は2009年7月10日とする）。

（2009年6月18日付の中国法院ウェブサイトより抜粋）